

# Переносное считывающее устройство УС-H2

ППБ.408843.042 РЭ

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



# СОДЕРЖАНИЕ

1 НАЗНАЧЕНИЕ	3
2 ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	3
3 УСТРОЙСТВО И РАБОТА	4
4 МАРКИРОВКА И УПАКОВКА	5
5 ПОДГОТОВКА К ЭКСПЛУАТАЦИИ	5
6 ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ИЗДЕЛИЯ	6
7 ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ	6
8 ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ	6
9 КОМПЛЕКТНОСТЬ	
10 СВИДЕТЕЛЬСТВО О ПРИЕМКЕ	
11 СВИДЕТЕЛЬСТВО ОБ УПАКОВЫВАНИИ	
12 ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА	7
13 PEMOHT	8



Настоящее руководство по эксплуатации (далее по тексту РЭ), распространяется на переносное считывающее устройство УС-Н2.

## По вопросам продаж и поддержки обращайтесь: Тел./факс: +7(843)206-01-48 (факс доб.0) ppk@nt-rt.ru www.prmpribor.nt-rt.ru

РЭ предназначено для изучения устройства и работы изделия, правил его эксплуатации, транспортирования, хранения, технического обслуживания и ремонта.

#### 1 Назначение

- 1.1 Устройство УС-Н2 предназначено для чтения архивных данных тепловычислителей ТМК-Н, в составе теплосчетчика ТС.ТМК-Н, а также блоков индикации БИ (вычислителей МК-Н) производства ЗАО НПО «Промприбор» г. Калуга и их временного хранения для последующего переноса на персональный компьютер (ПК).
- 1.2 Считывание данных с тепловычислителей (блоков индикации) осуществляется через интерфейс RS-232 (с использованием кабеля-удлинителя RS-232) или через бесконтактный интерфейс БИФ (с использованием щупа БИФ).
  - 1.3 Передача данных на ПК осуществляется через интерфейс RS-232 или USB.
  - 1.4 Условия эксплуатации:
  - температура окружающего воздуха, °С ...... от +5 до + 35
  - относительная влажность воздуха при температуре 35°C, %...... до 95
  - механические вибрации частотой (10-50)Гц с амплитудой, не более, мм...0,15
  - 1.5 Степень защиты УС-Н2 ІР54 по ГОСТ 14254.
- 1.6 Питание УС-Н2 осуществляется от двух гальванических элементов (или аккумуляторов) с напряжением 1,5 В (1,25В) типа АА, размещенных в отдельном отсеке корпуса. Время непрерывной работы от одного комплекта гальванических элементов не менее 20ч. Состояние гальванических элементов контролируется и индицируется в процессе работы.
- 1.7 По устойчивости к механическим воздействиям УС-Н2 относится к виброустойчивому и вибропрочному исполнению группы N1 по ГОСТ 52931.

#### 2 Технические характеристики

Характеристики изделия приведены в таблице 2.1

Таблица 2.1.

Параметр	Значение
Максимальное число архивов	100
Скорость обмена с устройством	1200115200 бод
Скорость обмена с ПК	1200460800 бод
Габаритные размеры, мм,	138x70x24
Масса (без элементов питания), г	110
Средний срок службы устройства, лет, не менее	10

Размер внутренней памяти зависит от модификации УС-Н2 и приведен в таблице 2.2 Модификацию прибора можно узнать с помощью ПО "Конфигуратор приборов"

Табпина 22

Модификация	Описание		
0.0	Базовое исполнение (доступно 4 Мб)		
1.1	Исполнение с увеличенным размером памяти (доступно 8 Мб)		
1.2	Исполнение с SD картой (доступно 16 Мб)		



### 3 Устройство и работа

- 3.1 Конструктивно устройство УС-Н2 выполнено в прямоугольном ударопрочном пластмассовом корпусе, на котором расположен разъем RS-232 для подключения к ПК и считывания данных с приборов и разъем mini-USB для подключения к ПК. Лицевая панель, с расположенными на ней органами управления и индикации показана на рисунке 3.1.
- 3.2 Прием данных осуществляется через 9 контактный разъем интерфейса RS-232 непосредственно с использованием кабеля-удлинителя RS-232, либо через щуп БИФ.

Передача данных на ПК может осуществляться, как через интерфейс RS-232, так и через USB. При работе с ПК по интерфейсу USB питание УС-H2 осуществляется от ПК, поэтому УС-H2 включается сразу после подключения кабеля USB, и находится в состоянии обмена все время пока подключен кабель USB. При работе по интерфейсу RS-232 УС-H2 подключается к ПК с помощью последовательного кабеля RS-232 и включение УС-Н2 необходимо производить после подключения к ПК и открытия порта. После нажатия кнопки ВКЛ/ВЫКЛ, УС-Н2 выполняет тестирование внутреннего ПО. При успешном тесте УС-Н2 выдает один короткий сигнал. После определения подключения к ПК выдается еще один короткий сигнал. Тем самым об успешном подключении к ПК свидетельствуют 2 коротких сигнала. Кнопку ВКЛ/ВЫКЛ необходимо отпускать после звуковых сигналов, для корректного измерения напряжения батарей.

При считывании данных с подключенного прибора первый короткий сигнал означает успешный тест памяти. После этого УС-Н2 начинает поиск подключенного прибора согласно заданному порядку определения приборов. Второй короткий сигнал означает, что подключенный прибор опознан и УС-Н2 перешел в режим считывания о чем свидетельствует также мигание све-

Рисунок 3.1

ПРОМ ГОТИВНОГО В КАЛУГА

О РАБОТА

О РАЗРЯД БАТАРЕИ

О ПРИЁМ / ПЕРЕДАЧА

ПЕРЕНОСНОЕ СЧИТЫВАЮЩЕЕ УСТРОЙСТВО

УС-Н2

тодиода ПРИЕМ / ПЕРЕДАЧА. По завершении считывания УС-Н2 выдаст звуковой сигнал в зависимости от результата и автоматически отключит питание. Расшифровка звуковых сигналов приведена в таблице 3.1. Архив записывается в память только после успешного завершения операции считывания.

В режиме считывания короткое нажатие на кнопку ВКЛ/ВЫКЛ приведет к сбросу УС-Н2 и операция считывания данных начнется сначала. Нажатие с удержанием (2 с) на кнопку ВКЛ/ВЫКЛ приведет к выключению УС-Н2.

Таблица 3. 1 Описание звуковых сигналов

Taeninga o: Termeanne obykebbix emmaneb			
1 длинный сигнал	успешное завершение сеанса		
2 длинных сигнала	прибор не определен или отсутствует связь с ним		
2 длинных +1 короткий сигнал	подключенный прибор неизвестного типа		
2 длинных +2 коротких сигнала	ошибка при чтении данных (попытки повтора исчерпаны)		
2 длинных +3 коротких сигнала	переполнение памяти или количества архивов		
2 длинных +4 коротких сигнала	аппаратная ошибка при работе с памятью		
3 длинных сигнала	сбой внутреннего ПО		

Снижение питания ниже допустимого предела (не менее 1,9  $\pm$  0,1B) индицируется горением светодиода РАЗРЯД БАТАРЕИ. При наличии сигнала РАЗРЯД БАТАРЕИ коррект-



ный обмен данными между УС-Н2 и объектом не гарантируется, при этом ранее считанные архивы сохраняются.

3.3 Устройство имеет ряд сервисных настроек, которые могут быть изменены пользователем с помощью сервисного ПО «Конфигуратор приборов» (подробнее см. контекстную справку в ПО). С помощью этого ПО может быть прочитано состояние памяти УС-Н2, очищена память УС-Н2, настроен порядок определения подключаемых к УС-Н2 приборов перед считыванием архива.

#### 4 Маркировка и упаковка

- 4.1 На корпусе устройства нанесены:
  - товарный знак завода изготовителя;
  - обозначение устройства и его заводской номер.
- 4.2 Упаковка устройства производится в полиэтиленовый пакет, в который вкладывается руководство по эксплуатации.

#### 5 Подготовка к эксплуатации

- 5.1 Меры безопасности.
- 5.1.1 В устройстве отсутствует опасный фактор по электробезопасности, т.к. используемое для его питания напряжение не превышает 3 В.
- 5.1.2 При ремонте изделия следует принимать меры по защите электронных компонентов, входящих в УС-Н2, от статического электричества.
  - 5.2 Общие требования
- 5.2.1 Перед началом эксплуатации необходимо провести внешний осмотр устройства, при этом проверяется:
  - отсутствие видимых механических повреждений;
  - состояние разъемов;
  - наличие в батарейном отсеке годных к эксплуатации элементов питания.
- 5.3 Подключить устройство к ПК. При наличии на ПК 9-ти контактного разъема СОМ порта подключение УС-Н2 производится через кабель удлинитель RS-232 согласно рисунку 5.1. Возможно подключение УС-Н2 к ПК по USB интерфейсу. Для этого необходимо использовать USB кабель USB A mini-USB B.
- 5.4 Загрузить в ПК программу **МЕНЕДЖЕР ДАННЫХ** и произвести очистку памяти устройства (подробнее см. ППБ.407281.002 РП «МЕНЕДЖЕР ДАННЫХ» Руководство пользователя). Если для подключения используется USB интерфейс, то необходимо установить драйвер. Для установки USB драйвера необходимо запустить программу установки set-up.exe из каталога Driver с компакт-диска с ПО. После установки драйвера УС Н2 будет определено операционной системой ПК как СОМ-порт.

### Кабель-удлинитель DB-9M - DB-9F

К УС-Н2	К компьютеру	
Вилка DM-9М	Розетка DB-9F	
3	3	TXD
2	2	RXD
7	7	RTS
6	6	DSR
5	5	GND
4	4	DTR

Рисунок 5.1



#### 6 Использование изделия

- 6.1 Для чтения архивных данных с блока индикации БИ-02, БИ-03, ТМК-H20, ТМК-H30, ТМК-H100 ТМК-H120 ТМК-H130следует подключить УС-H2 к прибору с помощью кабеля—удлинителя RS-232. Нажать кнопку ВКЛ/ВЫКЛ и дождаться завершения процесса, как указано в п.3.2.
- 6.2 Для чтения архивных данных с тепловычислителя ТМК-H2, ТМК-H3, ТМК-H12, ТМК-H13 или блока индикации БИ-01 (вычислителей МК-H) следует использовать дополнительный переходник щуп БИФ. Подключить щуп БИФ к УС-H2 через интерфейс RS-232, сам щуп установить в крайний левый штуцер вычислителя до упора и слегка зажать его при помощи гайки штуцера. Нажать кнопку ВКЛ/ВЫКЛ и дождаться завершения процесса, как указано в п.3.2.
- 6.3 Для переноса данных в ПК выполнить указания ППБ.407281.002 РП «МЕНЕДЖЕР ДАННЫХ» Руководство пользователя.

### 7 Техническое обслуживание

Техническое обслуживание изделия сводится к внешнему осмотру устройства перед его использованием и периодической замене, по мере необходимости, элементов питания. При отключении элементов питания данные, хранящиеся в памяти устройства, сохраняются.

Изделия, подлежащие ремонту, отправляют на предприятие – изготовитель.

### 8 Транспортирование и хранение

- 8.1 Во время транспортирования изделие в транспортной таре не должно подвергаться резким ударам и прямому воздействию осадков и пыли.
- 8.2 Транспортирование устройства может осуществляться всеми видами транспорта, в том числе и воздушным в герметизированных отсеках.

Предельные условия транспортирования:

- транспортная тряска с ускорением 30 м/с<sup>2</sup> при частоте ударов от 80 до 120 в минуту;
- температура окружающего воздуха от +50°C до -25°C;
- относительная влажность до 95%;
- атмосферное давление не менее 460 мм рт. ст.
- 8.3 Хранение устройства УС-Н2 в транспортной таре должно осуществляться в складских помещениях при отсутствии в них пыли, паров кислот, щелочей и агрессивных газов в соответствии с условиями хранения 1 по ГОСТ 15150.

При постановке изделия на длительное хранение рекомендуется извлечь из батарейного отсека элемент питания и хранить его отдельно в соответствии с указаниями его эксплуатационной документации.

#### 9 Комплектность

Наименование	Кол-во	Примечание	
Переносное считывающее устройство УС-Н2	1		
Кабель-удлинитель для связи с компьютером DB9M-DB9F	1		
Кабель USB2 A/mini-B (длина 0,52м) экранированный	1		
Программное обеспечение «Менеджер данных»	1		
Программное обеспечение «Конфигуратор приборов»	1	Компакт-диск	
Драйвер USB интерфейс	1		
Комплект документации:			
- ППБ.408843.042 РЭ УС-Н2 Руководство по эксплуатации.	1		
- ППБ.407281.002 РП Программное обеспечение «МЕ- НЕДЖЕР ДАННЫХ» Руководство пользователя	1	Компакт-диск	



#### 10 Свидетельство о приемке

· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		во УС-Н2 заводо	·	co-
ответствует дейст	гвующей технической д	документации и признан	ю годным для экспл	уатации.
		Начальник БТК		
М.П.				
	личная подпись		расшифровка под	ПИСИ
	дата			
11 Свид	цетельство об упакс	вывании		
		во УС-Н2 завод		
упаковано НПО «І	Промприбор» в соотве	тствии с действующей -	гехнической докуме	нтацией
	должность	личная подпись	расшифровка подпі	иси
	дата			

## 12 Гарантийные обязательства

- 12.1 Гарантийный срок эксплуатации 2 года с даты отгрузки УС-Н2 предприятиемизготовителем. Гарантийные обязательства предусматривают безвозмездную замену или ремонт вышедшего из строя УС-Н2 при условии соблюдения потребителем правил эксплуатации, транспортирования, хранения, оговоренных в ППБ.408843.042 РЭ. Гарантийные обязательства предприятия не распространяются на установленные элементы питания.
- 12.2 При отказе в работе или неисправности УС-Н2 в период гарантийного срока эксплуатации необходимо составить акт о неисправности. В акте указать заводской номер изделия и характер неисправности.

По вопросам продаж и поддержки обращайтесь: Тел./факс: +7(843)206-01-48 (факс доб.0) ppk@nt-rt.ru www.prmpribor.nt-rt.ru



# 13 Ремонт

	13.1 Kpa	гкие сведения о пр	оизведенном рег	монте
	Переносн	ное считывающее ус	тройство УС-Н2	заводской №
	Год выпу	ска		
	Причина	поступления в ремо	нт	
	Сведения	я о произведенном р	емонте	
	13.2 Сви	детельство о приег	ике и гарантии	
		•	•	заводской №
плуатац	соответс			ментации и признано годным для экс-
	Начальник БТК			
	М.П.			Гаррикора П В
		личная подпись	-	<u>Гаврикова Л.В.</u> расшифровка подписи
		дата		
	Гарантий	іный срок эксплуатац	ции	
		документации при		вие изделия требованиям действую- ебителем требований эксплуатацион-
		Начал	тьник отдела серы	висного обслуживания
	М.П.			
		личная подпись	-	расшифровка подписи
		дата		